



DISPONE TRANSFERENCIA DE FONDOS
DESDE CUENTA CORRIENTE N° 66067065,
A CUENTA CORRIENTE PROGRAMA
INTEGRACION ESCOLAR N° 66108080

DECRETO N°

989

TEMUCO,

04 SEP. 2017

VISTOS:

1. El D.F.L. 1-3063/80 que traspasa los Establecimientos Educacionales a la Administración Municipal.
2. El Decreto Alcaldicio N° 4096 del 19 de diciembre de 2016, que aprueba el Presupuesto de Ingresos y Gastos del área de Educación, para el año 2017 y sus modificaciones posteriores.
3. Las ordenes de Ingresos Municipal N° 5133415, 5133787, 5209398, 5209401, 5133789, 5209406, 5131650, correspondiente al periodo 30 de enero al 27 de febrero de 2017.
4. Ley N° 18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades.

CONSIDERANDO:

1. Que recursos por concepto de Subvención Bono de Reconocimiento Profesional, asignación de desempeño difícil, bonificación Ley N° 19.410, Ley N° 19.464 y la Ley N° 19933, Subvención para la Educación Especial, Bono de Vacaciones de Asistentes de la Educación, Ley N° 20971 artículo 25, fueron depositados en la cuenta corriente matriz del Departamento de Educación (66067065), gastos operacionales, debiendo efectuarse a la cuenta corriente N° 66108080, Programa de Integración Escolar. (P.I.E).

DECRETO:

1. Efectúese una transferencia de fondos por la suma de \$ 395.699.718, (trescientos noventa y cinco millones seiscientos noventa y nueve mil setecientos dieciocho pesos), desde la cuenta corriente N° 66067065, Municipalidad de Temuco-gastos operacionales, a la cuenta corriente N° 66108080 "Programa de Integración Escolar", ambas cuentas del Banco BCI.

ANOTESE, COMUNIQUESE Y ARCHIVESE



JUAN ARANEDA NAVARRO
SECRETARIO MUNICIPAL



MAURICIO REYES JIMENEZ
ALCALDE (S)



EZB/IST/vgs

DISTRIBUCION:

- Of. Partes Municipal
- Unidad de Gestión Administrativa

1360233

MUNICIPALIDAD DE TEMUCO

DEPARTAMENTO EDUCACION MUNICIPAL

TOTAL DE TRANSFERENCIA DESDE LA CTA. CTE. N° 66067065 A LA CTA. CTE. N° 66108080

Aportes Complementarios Subvencion

FOLIO	RUT	NOMBRE			
5133415	60901000-2	SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION	30/01/2017	1.518.334	PIE
5133787	60901000-2	SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION	30/01/2017	27.386.044	PIE
5209398	60901000-2	SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION	27/02/2017	1.518.334	PIE
5209401	60901000-2	SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION	27/02/2017	26.827.455	PIE

Subvencion Escolaridad

FOLIO	RUT	NOMBRE			
5133789	60901000-2	SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION	30/01/2017	160.495.999	PIE
5209406	60901000-2	SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION	27/02/2017	160.495.998	PIE

Transferencias Otras Ent.Publicas

FOLIO	RUT	NOMBRE			
5131650	69190700-7	MUNICIPALIDAD DE TEMUCO	23/01/2017	17.457.554	PIE

TOTAL DE TRANSFERENCIA ENERO Y FEBRERO 2017

395.699.718





ORDEN DE INGRESO MUNICIPAL

Municipalidad de Temuco
R. U. T.: 69.190.700-7
A. Prat 650 - Fono: 452 973 000
www.temuco.cl

SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION

30/01/2017

5133415

Nombre AV BERNARDO O'HIGGINS # 1371 000	Fecha Giro SANTIAGO	Nº Orden 60901000-2
Domicilio Aportes Complementarios Subvencion	Ciudad -	R.U.T.
Tipo de Tributo DEPARTAMENTO EDUCACION MUNICIPAL	Cód. Act. Ec.	Periodo ROL 31/01/2017
Unidad Giradora	Cuota	Venc. Pago

ENCIAS SUBVENCION BONO RECONOCIMIENTO PROFESIONAL CORRESPONDIENTE AL PROMEDIO DE ASISTI
DEL AÑO 2016 DECLARADOS POR LOS ESTABLECIMIENTOS EN PAGINA DEL SIGE EN EL MES DE
DICIEMBRE 2016, POR UN VALOR DE \$ 1.518.334. DEPOSITO EFECTUADO EN LA CUENTA N°
66067065, EL 25/01/2017 AREA PIE

Otros	Denominación	Valor	Valor
	1150503003002999	1.518.334	1.518.334
			1.518.334
Mts ² Prop.			
Sub-Total			0
I.P.C.			0
Multas e Int.			1.518.334
TOTAL			

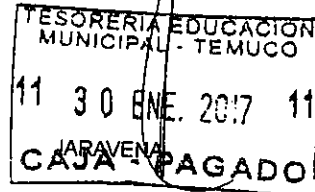
COPIA

SOLO PARA PATENTES COMERCIALES

El Contribuyente tiene las siguientes Obligaciones en relación a las patentes:

- Avisar cambio de dueño.
 - Avisar traslado de negocio.
 - Devolver a la Municipalidad la patente al Término del negocio.
 - Ubicar la patente vigente en un lugar visible al público.
- La infracción a estas obligaciones será sancionada con multa.

VGALLEGO



Nº 2079066

FOLIO

Funcionario Emisor

Firma y Timbre del Cajero

Válido únicamente con la firma y timbre del cajero



ORDEN DE INGRESO MUNICIPAL

Municipalidad de Temuco
 R. U. T.: 69.190.700-7
 A. Prat 650 - Fono: 452 973 000
 www.temuco.cl

SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION		30/01/2017	5133787
Nombre	AV. BERNARDO O'HIGGINS # 1371-000	Fecha Giro	SANTIAGO
Domicilio	Aportes Complementarios Subvencion	Cludad	60901000-2
Tipo de Tributo	DEPARTAMENTO EDUCACION MUNICIPAL	Período	ROL
Unidad Giradora		Cuota	31/01/2017

INGRESO POR SUBVENCION, CORRESPONDIENTE A ESTABLECIMIENTOS EDUCACIONALES DEL MES DE ENERO DEL DESEMPEÑO DIFICIL \$ 3.23.034 BONIFICACION 19410 \$ 4.293.178 LEY 19464 \$ 1.344.105 LEY PREFERENCIAL N° 19933 \$ 18.725.727 BONO ASISTENTE DE LA EDUCACION \$ 0 AREA PIE DEPOSITO DEL 25/01/2017

Otros	Denominación	Valor	Valor
		27.386.044	27.386.044
			27.386.044
			0
			0
			27.386.044

Mts² Prop.

Sub-Total		0
I.P.C.		0
Multas e Int.		27.386.044
TOTAL		

COPIA

SOLO PARA PATENTES COMERCIALES

El Contribuyente tiene las siguientes Obligaciones en relación a las patentes:

- Avisar cambio de dueño.
 - Avisar traslado de negocio.
 - Devolver a la Municipalidad la patente al Término del negocio.
 - Ubicar la patente vigente en un lugar visible al público.
- La infracción a estas obligaciones será sancionada con multa.

VGALLEGO

TESORERIA EDUCACIONAL MUNICIPAL - TEMUCO

11 30 ENE. 2017
 JARAVERNA
 CAJA - PAGAR

N° 2079072

FOLIO

Funcionario Emisor

Firma y Timbre del Cajero

Válido únicamente con la firma y timbre del cajero



ORDEN DE INGRESO MUNICIPAL

Municipalidad de Temuco
 R. U. T.: 69.190.700-7
 A. Prat 650 - Fono: 452 973 000
 www.temuco.cl

SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION		Fecha Giro	27/02/2017	Nº Orden	5209398
Nombre		AV. BERNARDO O'HIGGINS # 1371 000		Ciudad	SANTIAGO
Domicilio		Aportes Complementarios Subvencion		R.U.T.	60901000-2
Tipo de Tributo		Cód. Act. Ec.	Periodo	ROL	
DEPARTAMENTO EDUCACION MUNICIPAL			28/02/2017	Venc. Pago	
Unidad Giradora		Cuota			

SUBVENCION BONO RECONOCIMIENTO PROFESIONAL CORRESPONDIENTE AL AÑO 2016 DECLARADO:
 POR LOS ESTABLECIMIENTOS EN PAGINA DEL SIGE EN EL MES DE ENERO 2016, POR UN VALOR DE \$ 1.518.334. DEPOSITO EFECTUADO EN LA CUENTA N° 66067065, EL 27/02/2017 AREA PIE

Otros	Denominación	Código	Valor Girado	Valor Pagado
		1150503003002999	1.518.334	1.518.334

Mts² Prop. 0

Sub-Total		0
I.P.C.		0
Multas e Int.		1.518.334
TOTAL		1.518.334

COPIA

SOLO PARA PATENTES COMERCIALES

El Contribuyente tiene las siguientes Obligaciones en relación a las patentes:

- Avisar cambio de dueño.
 - Avisar traslado de negocio.
 - Devolver a la Municipalidad la patente al Término del negocio.
 - Ubicar la patenté vigente en un lugar visible al público.
- La infracción a estas obligaciones será sancionada con multa.

vgallego

TESORERIA EDUCACION MUNICIPAL TEMUCO
 11 27 FEB 2017 11
 CAJA ARREGADO

Nº 2079160

FOLIO

Funcionario Emisor

Firma y Timbre del Cajero

Valde únicamente con la firma y timbre del cajero



ORDEN DE INGRESO MUNICIPAL

Municipalidad de Temuco
R. U. T.: 69.190.700-7
A. Prat 650 - Fono: 452 973 000
www.temuco.cl

Form with fields: Nombre (SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION), Fecha Giro (27/02/2017), N° Orden (5209401), Domicilio (AV. BERNARDO O'HIGGINS # 1371 000), Ciudad (SANTIAGO), R.U.T. (60901000-2), Tipo de Tributo (Aportes Complementarios Subvencion), Cód. Act. Ec. (DEPARTAMENTO EDUCACION MUNICIPAL), Periodo (28/02/2017), Unidad Giradora, Cuota, Venc. Pago

INGRESO POR SUBVENCION, CORRESPONDIENTE A ESTABLECIMIENTOS EDUCACIONALES DEL MES DE FEBRERO DEL DESEMPEÑO DIFICIL \$ 3.023.034 BONIFICACION 19410 \$ \$ 3.734.589 LEY Y 19464 \$ 1.344.105 LEY PREFERENCIAL N° 19933 \$ 18.725.727 BONO ASISTENTE DE LA EDUCACION \$ 0 AREA PIE DEPOSITO DEL 27/02/2017

Table with columns: Otros, Denominación, Valor Girado, Valor Pagado. Row 1: Denominación, 1156503003002999, Valor Girado 26.827.455, Valor Pagado 26.827.455

Mts² Prop. 0

Summary table with rows: Sub-Total (0), I.P.C. (0), Multas e Int. (26.827.455), TOTAL (26.827.455)

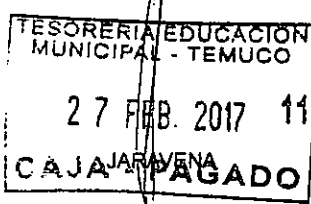
COPIA

SOLO PARA PATENTES COMERCIALES

El Contribuyente tiene las siguientes Obligaciones en relación a las patentes:

- Avisar cambio de dueño.
Avisar traslado de negocio.
Devolver a la Municipalidad la patente al Término del negocio.
Ubicar la patente vigente en un lugar visible al público.
La infracción a estas obligaciones será sancionada con multa.

vgallego



N° 2079166

FOLIO

Funcionario Emisor

Firma y Timbre del Cajero

Válido únicamente con la firma y timbre del cajero



ORDEN DE INGRESO MUNICIPAL

Municipalidad de Temuco
 R. U. T.: 69.190.700-7
 A. Prat 650 - Fono: 452 973 000
 www.temuco.cl

SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION

Nombre	30/01/2017	5133789
AV BERNARDO O'HIGGINS # 1371 000	Fecha Giro	Nº Orden
Domicilio	SANTIAGO	60901000-2
Subvencion Escolaridad	Cludad	R.U.T.
Tipo de Tributo	Cód. Act. Ec.	Periodo
DEPARTAMENTO EDUCACION MUNICIPAL		ROL
Unidad Giradora	Cuota	Venc. Pago
		31/01/2017

DE
 TARIA

INGRESO CORRESPONDIENTE A ESTABLECIMIENTOS EDUCACIONALES DE ACUERDO AL PROMEDIO ASISTENCIA AÑO 2016 DE MARZO A DICIEMBRE 2016 INGRESO EFECTUADO POR PARTE DE LA SECR MINISTRIAL DE EDUCACION, TRANSFERIDO EL 25/01/2017 EN LA CUENTA Nº 66067065 AREA PIE \$ 160.495.998.-

Subvención para Educación

11506003001002

Val 160.495.999

Valor 160.495.999

			160.495.999
Mts ² Prop.	Sub-Total		0
	I.P.C.		0
	Multas e Int.		160.495.999
	TOTAL		160.495.999

COPIA

SOLO PARA PATENTES COMERCIALES

El Contribuyente tiene las siguientes Obligaciones en relación a las patentes:

- Avisar cambio de dueño.
 - Avisar traslado de negocio.
 - Devolver a la Municipalidad la patente al Término del negocio.
 - Ubicar la patente vigente en un lugar visible al público.
- La infracción a estas obligaciones será sancionada con multa.

VGALLEGO

TESORERIA EDUCACION
 MUNICIPAL - TEMUCO
 11 30 ENE. 2017 11
 CAJA PAGADO

Nº 2079076

FOLIO

Funcionario Emisor

Firma y Timbre del Cajero

Válido únicamente con la firma y timbre del cajero



ORDEN DE INGRESO MUNICIPAL

Municipalidad de Temuco
R. U. T.: 69.190.700-7
A. Prat 650 - Fono: 452 973 000
www.temuco.cl

Form with fields: Nombre (SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION), Fecha Giro (27/02/2017), N° Orden (5209406), Domicilio (AV. BERNARDO O'HIGGINS # 1371 000), Ciudad (SANTIAGO), R.U. (9090T000-2), Tipo de Tributo (Subvencion Escolaridad), Cód. Act. Ec., Periodo, ROL, Unidad Giradora (DEPARTAMENTO EDUCACION MUNICIPAL), Cuota, Venc. Pago (28/02/2017)

INGRESO CORRESPONDIENTE A ESTABLECIMIENTOS EDUCACIONALES DE ACUERDO AL PROMEDIO DE ASISTENCIA AÑO 2016 DE MARZO A DICIEMBRE 2016 INGRESO EFECTUADO POR PARTE DE LA SECRETARIA MINISTERIAL DE EDUCACION, TRANSFERIDO EL 25/01/2017 EN LA CUENTA N° 66108080 AREA PIE \$ 160.495.998.-

Table with columns: Subvención, Proporción, Código, Valor Girado, Valor Pagado. Includes a summary table with rows: Sub-Total, I.P.C., Multas e Int., TOTAL.

Mts² Prop. 0

COPIA

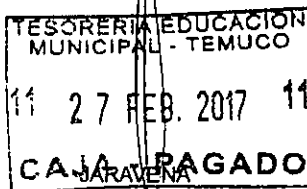
SOLO PARA PATENTES COMERCIALES

El Contribuyente tiene las siguientes Obligaciones en relación a las patentes:

- Avisar cambio de dueño.
• Avisar traslado de negocio.
• Devolver a la Municipalidad la patente al Término del negocio.
• Ubicar la patente vigente en un lugar visible al público.

La infracción a estas obligaciones será sancionada con multa.

vgallego



N° 2079170

Funcionario Emisor

Firma y Timbre del Cajero

FOLIO

Valido unicamente con la firma y timbre del cajero



ORDEN DE INGRESO MUNICIPAL

Municipalidad de Temuco
R. U. T.: 69.190.700-7
A. Prat 650 - Fono: 452 973 000
www.temuco.cl

RTOLA N° 9

37065 MONEDA PESOS

JCO
ERVICENS RAMIREZ
RDO
509

MUNICIPALIDAD DE TEMUCO

Form with fields: Nombre (ARTURO PRAT 650), Fecha Giro (23/01/2017), No Orden (5131650), Domicilio (TEMUCO), R.U.T. (69190700-7), Tipo de Tributo (DEPARTAMENTO EDUCACION MUNICIPAL), Cód. Act. Ec., Período, ROL (31/01/2017), Unidad Giradora (TRANSFERENCIA DE LOS DESDE EL NIVEL CENTRAL PARA LA CANCELACION DEL BONO DE VACACIONES DE LOS ASISTENTES DE LA EDUCACION Y FUNCIONARIOS DEPTO DE EDUCACION SEGUN LA LEY N° 20971 ART. 25. DEPOSITO EFECTUADO EL 13 DE ENERO EN LA CTA. CTE N° 66077065 AREA PIE)

Bonos Especiales

1150500099002

Valor Girado 17.554

Valor Pagado 17.554

17.457.554

Mts² Prop.

Summary table with rows: Sub-Total (0), I.P.C. (0), Multas e Int. (17.457.554), TOTAL (17.457.554)

COPIA

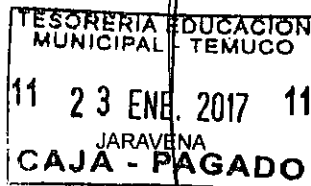
SOLO PARA PATENTES COMERCIALES

El Contribuyente tiene las siguientes Obligaciones en relación a las patentes:

- Avisar cambio de dueño.
Avisar traslado de negocio.
Devolver a la Municipalidad la patente al Término del negocio.
Ubicar la patente vigente en un lugar visible al público.

La infracción a estas obligaciones será sancionada con multa.

VGALLEGO



N° 2079053

FOLIO

Funcionario Emisor

Firma y Timbre del Cajero

Válido únicamente con la firma y timbre del cajero

Die

cod_tipocc	numerocc	fecha	glosa	linc	total	dh
10	170	23/03/2017 00:00	DP-563 MUNICIPALIDAD DE TEMUCO	✓	376053211	D ✓
10	720	27/07/2017 00:00	DP-1976 MUNICIPALIDAD DE TEMUCO	✓	360025153	D ✓
10	322	15/05/2017 00:00	DP-901 MUNICIPALIDAD DE TEMUCO	✓	191934637	D ✓
5	42	27/04/2017 00:00	Caja 27-Abril/Depto. Educación/J.Aravena	✓	158022025	D ✓
5	57	29/05/2017 00:00	Caja 29-Mayo/Depto. Educación/J. Aravena	✓	155721632	D ✓
98	94	10/05/2017 00:00	REEMPLAZO DE CH/0000107 PREVIRE D-838 E 13-11		36426373	D
98	124	31/07/2017 00:00	REEMPLAZO DE CHEQUES POR ERROR EN CONTABILIZ. E-13-113		5288754	D
98	109	06/06/2017 00:00	REEMPLAZO DE CH/179 COOPEUCH D-1173 E -13-32		5094872	D
98	89	09/05/2017 00:00	REEMPLAZO DE CH/121 COOPEUCH D-838 E 13-11		4982609	D
98	78	10/04/2017 00:00	REEMPLAZO DE CH/85 COOPEUCH D-609 E 13-4		4672660	D
98	125	01/08/2017 00:00	REEMPLAZO DE CH/323 ERROR EN CONFECCION SUELDO E-		455689	D
5	86	18/07/2017 00:00	Caja 14-Julio/J. Aravena/Educación		144540	D
5	66	13/06/2017 00:00	Caja 12-Junio/Depto. Educación/J. Aravena		70256	D
98	107	02/06/2017 00:00	REEMPLAZO DE CHEQUE 168 COOP. CREDUMONTT D-1173 E 13-32		52935	D
5	86	18/07/2017 00:00	Caja 14-Julio/J. Aravena/Educación		35850	D
5	49	11/05/2017 00:00	Caja 09-Mayo/Depto. Educación/J.Aravena		30999	D
5	39	21/04/2017 00:00	Caja 20-Abril/Depto. Educación/J.Aravena		30937	D
98	102	15/05/2017 00:00	REEMPLAZO DE CH/139 C.C. LA ARAUCANA D-931 E 13-13		26593	D

Saldo inicial 31.12.2016

Ingreso Junio/2017

Ingreso Mayo 2017

T. Abril Ingreso Abril - T. Mayo Ingreso Mayo -

① Enero/Febrero = Debitacion

② Ingreso Medico Enero & Agosto / 20

MUNICIPALIDAD DE TEMUCO			Fecha	42.843	
DEPARTAMENTO EDUCACION MUNICIPAL			Pagina	1	
GIRO	CONCEPTO	NOMBRE CONTRIBUYENTE	FECHA P.	VALOR	
Subvención para Educación Especial ✓					
5.234.806	Subvencion Escolaridad	SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION	29/03/2017	161.106.817	161.106.817 ✓
Otras					
5.234.733	Aportes Complementarios Subv	SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION	29/03/2017	1.518.334	
5.235.090	Aportes Complementarios Subv	SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE EDUCACION	29/03/2017	26.974.606	28.492.940 ✓
Bonos Especiales					
5.246.556	Transferencias Otras Ent.Publica	MUNICIPALIDAD DE TEMUCO	07/04/2017	673.680	673.680 ✓
Bonos Escolaridad					
5.246.556	Transferencias Otras Ent.Publica	MUNICIPALIDAD DE TEMUCO	07/04/2017	1.661.200	1.661.200 ✓
				191.934.637	191.934.637 ✓

GA: 66067065 Fondos

GA y IE = 66108080